

GAZETA

Wielkiego



Xięstwa

POZNAŃSKIEGO.

Nakładem Drukarni Nadwornej W. Dekera i Spółki. — Redaktor: A. Wannowski.

№ 270.

W Piątek dnia 17. Listopada.

1843.

Wiadomości krajowe.

Z Berlina, dnia 14. Listopada.

JJ. KK. MM. Król i Królowa udali się do Hali. N. Pan ztamtąd uda się do Falkenstein, ale N. Pani dzisiaj tu powróci.

Wiadomości zagraniczne.

Francya.

Z Paryża, dnia 7. Listopada.

Arcybiskup lugduński odpowiedział w liście swoim pisany do redaktora dziennika *Ami de la Religion* gazetom, a mianowicie *Dziennikowi* sporów, na uwagi względem mieszania się jego w sprawę wychowania zakładów naukowych zostających pod dozorem uniwersytetów francuzkich. Na samym wstępie wynurza żal swój z powodu, że zdania jego źle rozumiano i że przeto zmuszonym się być widzi powtórnie wystąpić w publiczności. Oświadcza zatem, że tylko ostateczność spowodowały go mogła do odwołania kapelana z zakładu naukowego. Postępowanie takowe, powiada, nie może się naturalnie do wszystkich ściągać szkół wyższych, ale tylko do takich, w których professor antikatolickie nauki wykląda. Środek takowy nie nastąpiłby też nigdy niespodzianie, ale wtedy dopiero, kiedyby wnioski do zwierzchności czynione żadnego skutku nie odniosły. Cóżby o nim myślano,

powiada Pan Bonald, gdyby przy szkole zastawił kapelana, któryby stanowiska swego używać miał do wpajania w młodzież nieufności ku rządowi? Czyliżby władze, po bezskutecznych zażaleniach, nie wzbronily kapelanowi wstępu do instytutu i nie wstrzymały mu pensyi jego? Bez wątpienia, i słusznie. Jakżeż go więc o to strofować można, że wszystko czyni, co może, końcem oddalenia profesorów przytłumiających w sercach młodzieży wszelki zaród religijny. Gdyby biskupi w takowym razie nieczynnymi byli, niestraciliby wszelkiej powagi w gminach opiece ich powierzonych? czyliżby spokojne zapatrywanie się na to nie uchodziło za zaprzecanie sumienia za kilka powierzchownych zaszczytów i godności? Zaprzecza potem arcybiskup twierdzeniu, jakoby duchowieństwo miało zamiar wydrzeć wielkiemu mistrzowi uniwersytetu prawo mianowania profesorów, albo jakoby duchowieństwo monopol wychowania przywłaszczyć sobie chciało. Idzie tylko o spowodowanie wielkiego mistrza do tego, aby chrześciańskich i uczonych profesorów wybierał, a prawo takie wszakżeż nie samym biskupom przystoi, gdyżby to było obrazą wielkiego mistrza i profesorów, którzy z wielkim skutkiem przy uniwersytecie lugduńskim nauczają.

»Powtarzamy, powiada arcybiskup przy końcu, chcemy wolności nauczania dla przyjaciół naszych i wszystkich naszych przeciwni-

ków. W pochwałach wyrzeczonych przeze mnie dla akademii luguńskieję, i w środkach, które ogłosiłem, znalaziono sprzeczność. Byłoby niesłusznie z mojęj strony chcieć wszystko ganić. Nie zapuszczając się w kwestye drażliwe, oświadczam tylko, że miałem powody do wykonania aktu pasterskieję czynności. Skoro tylko minie chwila zadumienia, i uspokoją się nieco umysły, zapewne postępowaniu memu słuszność przyznana będzie. Poznają wszyscywtedy, że postąpił równie w interesie familii, jako samego uniwersytetu. Życzeniem mojęm jest, aby rodzice synów swoich do kollegium posyłać mogli, nie obawiając się o ich wiarę i niewinność, a uniwersytet zawsze pomocy mojęj pewnym być może, jeżeli profesorowie jego w nauce i postępowaniu religijnymi będą. Zresztą stosunki moje do uniwersytetu luguńskiego dostatecznem są świadectwem zamiarów moich. Nie potrzebuję ja odpowiadać pewnemu dziennikowi, który może prędzej potrafi pewne »tajemnice« wyjawić, aniżeli pytanie jakieś tyczące się religii i wolności rozebrać. Nie widzi on żadnego środka do poskromienia następców Jreneusza, Dionizjusza, Hilarego, Marcina i Teofima, jak wykreślenie jednego artykułu w budzecie. Jeżeli ukrócenie takowe dla nas karą być ma, tobyśmy sami w dyecezyach naszych na tém ucierpieli. Ale kto życzenia swoje i nadzieje nie w tym tylko świecie pokłada, temu często boleść staje się radością, a niepowodzenie szczęściem. Nie wiem ja, jakiej się trzymają wiary autorowie takowych artykułów, ale wątpię, iżbyśmy tę samę wiarę, tę samę nadzieję mieli. Jakkolwiek bądź, religia moja nakazuje mi darować im obrazy ich, a groźbami nie dać się ustraszyć.

L. J. M. Kardynał Bonald,
Arcybiskup luguński.

Dziennik sporów tak pisze o tym drugim liście Arcybiskupa:

»Radzibyśmy chętnie Kardynałowi to samo dali przebaczenie, które on nam w miłości chrześciańskiej ofiaruje; ale jego sposób traktowania rzeczy pobudził nas tylko do śmiechu. Gazeciarzom wolno jest coś podobnego, a gdyby się P. Bonald bardziej przyzwyczaił do pisania artykułów dziennikarskich, nauczył się, że chrześciańskie przebaczenie na ważniejsze przypadki zachować sobie należy. I tak przekonani jesteśmy, że tajemnice, których wykrycie nie tak łatwo nam przebaczone będzie, są wyjątkiem z Compendium theologiae moralis. Co do udziału naszego w tym sporze,

niechaj nam ktoś wykaże, czyliśmy charakterowi Kardynała i zasługom jego słuszności nie oddawali. Co się zas tyczy zdolności naszej do zgłębiania kwestyi religii i wolności, to z pozwoleniem Kardynała różnicę zrobimy. W sprawie religii nie uważamy się bynajmniej za równo obczytanych, jak sam Kardynał, i zawsze chętnie teologicznym jego wiadomościom ustąpimy. Ale kiedyć biskupom się podobna narzucać się za dziennikarzy, czemużby też dziennikarze przy okazji teologami być nie mieli? Czyliżeśmy spór ten wywołali? Nie rozpoczęła go sam Kardynał listem swoim do rektora akademii luguńskiej? Jakże, więc to biskupom wolno pisać do gazet, a dziennikarzom niewolno im odpowiadać, pod pozorem, że każde pytanie poruszone przez biskupa staje się pytaniem religijnym, azatém nietykalmym? Biskupi używać chcą dzienników, najnamiętniejsi między nimi chcą rząd zastraszyć, a nam, którzy przecie w rzeczach politycznych coś znaczymy, nie ma być wolno odpierać wybryki pewnych biskupów? Co się tyczy kwestyi o wolność, pozwoli sobie Pan Bonald, z wszelkiem uszanowaniem oświadczyć, że gdybyśmy w tym względzie nauki potrzebowali, nie szukalibyśmy jej pewno u niego.«

Dziennik sporów, który teraz staje o twarcie w obronie uniwersytetu, zdaje się nie wiedzieć, czyli istotnie wydano okólnik do arcybiskupa i biskupów francuzkich. Bo powiada: jeżeli to prawda, to Monitor okólnik ten wnet ogłosić musi.« Monitor nie zawiera dotąd rzeczzonego okólnika, i zdaje się, że dzienniki te czekają, aż arcybiskupi i biskupi sami w dziennikach je ogłosić każą, czego zapewne uczynić nie omieszkają.

Z zadziwieniem uważają, że od dwóch miesięcy wypłaty z kassy oszczędności wyrównują wpływom a nawet je przewyższają. Ten stan rzeczy nie miał miejsca od czasu założenia tego instytutu, prócz w czasie wiadomego przesilenia przy końcu 1840. r.

W Moniteur Algerien czytamy: Wiadomości z Oranu są zupełnie zaspokajające; dowiedzieliśmy się, że Abd el Kader, aby ukryć przed ludnością klęskę, jakiej doznał dnia 22. Września, przedsięwziął dnia 3. Października krok śmiały przeciw licznemu pokoleniu Beni-Amer; ale nie mógł osiągnąć jak tylko oddziału pokolenia zamieszkałego w bliskości Dżafry, i nie udało mu się jak uprowadzić kilka kóz, baranów i kilka ubogich kobiet. Jazda Beni Amerów, wspierana przez dowódcę Baral, który wysuszył nagle z swego obozu pod

Sidi-Bel-Abbes z oddziałem piechoty, ściagała natarczywie jazdę Emira, i ubiła mu 12 ludzi i zabrała 15 koni. Nasi sprzymierzeńcy mieli 5 w zabitych i 12 ranionych; ale nas przekonali, że możemy liczyć na ich wierność.

General Beudeau, na wiadomość o tej napaści Emira, wyruszył z Tlemcen i udał się śladem za nieprzyjacielem, który się cofnął na południe Dżafry. Ściagał go natarczywie i znalazł swą drogę zaslaną trupami i 40 końmi zabitemi, jak i rozmaitemi przedmiotami pozostawionymi w nieporządku ucieczce. Nie mógł jednak doścignąć spiesznego uchodzącego nieprzyjaciela, i cofnął się dla braku żywności. Komendantowi Barral kazał korzystać z tego poruszenia i uderzyć na Dżafre. To przedsięwzięcie zupełnie się powiodło i P. Barral zabrał 200 niewolników, 500 wołów, około 3000 owiec i kóz i 60 koni. Oddział Beni Amerów, który mu towarzyszył obciążony został łupami.

A n g l i a.

Z Londynu, dnia 8. Listopada.

P. Pani wczoraj nadwyzajnego Posła X. Oettingen-Wallerstein, w Windsorze przyjmowała.

Xiążę Bordeaux za tydzień tutaj spodziewany; słyhać, że w Pak-Lane dom już dlań najęto, ponieważ Xiążę przynajmniej przez dwa miesiące w Londynie bawić będzie. Onegdajszce przyjęcie jego w Alton-Towers było nadwyzajnie okazałe; orszak z pochodniami czekał nań przed bramą zamku a z pokojów pałacowych podczas wjazdu jego usłyszano pieśń Vive Henri IV. Równie uprzejmego doznali przyjęcia inni goście, Xiążę Levis i małżonka jego, Margrabiostwo Pastoret, Xiążę Montmorency, młody Xiążę Guiche i P. Berryer.

W processie O'Connella stósownie do ostatnich wiadomości z dnia 6. m. b., Grand-Jury nie dała jeszcze wyroku względem aktu oskarżenia i dla tego też przyjęcie aktu oskarżenia ze strony Pana Barret przeciw skoropisarzowi rządowemu, Hughes, co do krzywoprzysięstwa tegoż, do późniejszego czasu odłożono. O'Connell tegoż dnia zwyczajne swe odbył zgromadzenie towarzystwa Repealów i powtórnie w wydanym adressie do zachowania porządku i umiarkowania je wezwał. W treściwój i umiarkowanej mowie zbija on zarzut, jakoby rozwiązanie unii podział Królestwa W. Brytanii albo tryumf kościoła katolickiego za sobą pociągnęło, owszem głosi, że wypadkiem Repealu będzie tylko podwyższone dobre mienie Państwa.

Według wiadomości z Kanady, dnia 7. Października wielki pożar zniszczył w Kwebek 3

wielkie ulice. Parlament kanadyjski uchwalił na mowę Generalnego Gubernatora przy otwarciu zgromadzenia bardzo pojednawczy adres. Na propozycję Generalnego Gubernatora Parlament rozstrzygnął, aby rezydencję rządu przenieść z Kingston do Montreal.

Xiążę Sutherland, dał z córką swoją, zasłużoną niedawno z Lordem Blantyne, 800,000 f. szt. posagu.

Arcybiskup Carhelski, Dr. Slattery, przystąpił do towarzystwa repeallów. Oprócz niego jest już także członkiem tego związku Arcybiskup z Tuam.

Malta, d. 17. Października. — Wczorajsze dzienniki donoszą, że wojsko neapolitańskie, w liczbie czterysta ludzi, opanowało 11. Września wyspę Lampeduse, która zostawała dotychczas w emfiteutycznym posiadaniu niejakić Pani Gatt. Bandera angielska, powiewająca przez wiele lat na tej wyspie, a mianowicie na zamku Pani Gatt, została zdjeta i zastąpiona przez banderę neapolitańską. Opór Pani Gatt na nic się nie przydał. Proponowano jej, aby wsiała na jeden z paropływów neapolitańskich i w Palermo upominała się o prawa swoje; ale nie przystała na to, i przybyła tu do Malty.

H i s z p a n i a.

Z Madrytu, dn. 2. Listopada.

Dziś pocztą nadeszły wiadomości ze wszystkich stron Galicyi. Do Vigo przybył w rzeczy samój General Don Martin Iriarte, który zawsze do najzagorzalszych Ayacuchos należał, chociaż go nigdy na polu bitwy nie widziano. Przybył on na parostatku angielskim ze znaczną summą pieniędzy. Jeśli wiadomości moje są uzasadnione, znajduje się w towarzystwie jego jakiś Varcaistegni, który należał do poufalszych adjutantów exregenta. Przy wsiadaniu na okręt w Puerto Santa Maria tenże Varcaistegni zostawił w prędkości swoją paczkę, w której znaleziono kilka tuzinów listów pisanych do niego z strony małżonki Espartery. Listy te puszczone tu w obieg. Powstanie więc w Vigo jest czysto Esparteryczne, i w krótkce musi się okazać, czyli marsz Iriatesa i Varcaistegnisa ku stolicy, również prędko i skutecznie wykonanym zostanie, jak marsz Generała Narvaeza do Madrytu. — Dnia 25. powstańcy, do których się przyłączyło 100 ludzi z batalionu znajdującego się w Vigo, zostali odparci przed małą fortecą Bayona z stratą 11 ludzi. W Vigo utworzono »Juntę ocalenia,« na której czele znajduje się jakiś Buch. General komenderujący Galicyi, Cotener, przybył dnia 26. z częścią kawalerii do Pontevedra, rozbroił milicję narodową bez

wszelkiego oporu, i utworzył nowe Ayuntamiento. Dnia 27. przybyły tamże dwa bataliony infanterji i cztery armaty, które są przeznaczone przeciw Vigo. I z Leon nadeszły wojska. — Wiadomości z Santiago dochodzą do dnia 28., z Lugo zaś do 29. Obadwa miasta, chociaż prawie całkiem z wojska ogolcone, zachowały się zupełnie spokojnie.

— Trybuny kongressu przeznaczone dla słuchaczy były dzisiaj długo przed rozpoczęciem posiedzenia tak przepelnione, iż wydano rozkaz by nikogo więcej nie wpuszczano. Kilka dam wyniesiono bez przytomności z natłoku. Wiedziało, iż miało nastąpić zgorszenie prawdziwe, ztąd owa ciekawość. W rzeczy samej minister prezydent Pan Lopez oświadczył się imieniem rządu gotowym, odpowiedzieć na interpelacyą Pana Bernabeau, o której już zawczoraj donosiłem. Ten wszedłszy na mównicę, na którą po raz pierwszy wstępował, położył jakiś foliant, który większą wzbudził ciekawość, jak jego osoba sama. Wnet okazało się, iż ta olbrzymia księga zawierała konstytucyą z r. 1837. Nie podobieństwem jest dla mnie udzielić coś z wykładu P. Bernabeau z powodu ciągłego przerywania onego śmiechami lub bezustannem mruzeniem. Zaczął on od tego, że rząd musi natychmiast opuścić salę, albowiem nie ma żadnej prawnej władzy, jak tylko Kortezy. — Rząd jest zniesiony, i Kortezy muszą nowy obrać. »Starajcie się byście poszli precz!« rzekł do ministrów, poczem go prezydent do porządku napomniął. Mówił potem między innymi, — a słowa te pilnie w pamięci zatrzymałem: »Mylicie się, jeśli sądzicie, iż Francya przyjdzie wam w pomoc. Jeśli tylko jeden obcy żołnierz, a do tego francuzki, wstąpi na ziemię hiszpańską, wtenczas lampart w związku z lwem postąpi aż nad brzegi Renu.« — Na te słowa śmiech wielki powstał w sali, a nawet poważne rysy twarzy obecnych na trybunie dyplomatycznej zastępców Wielkiej Brytanii, Danii, Holandyi, Portugalii zdawały się wypogadzać, zapewne w skutek tonu napuszczonego, z którym mówca groźbę swą objawiał. Tak on mówił dalej: »Pozbawiliście Królowę Krystynę stanowiska, jakie zajmowała w tym kraju: jakże chcecie stawać w obronie Izabelli II. albo tronu? Żadna zagraniczna pomoc nie jest w stanie ją uratować, bo ludy wiedzą dobrze, iż Królowie ludźmi są jak inni, i nauczyły się nie tylko ich z tronu zerwać, lecz także onym głowy scinać.« Mówca spodziewał się niezawodnie, iż przy tych brutalnych słowach tłum ludu oklaski bić mu będzie. Wszakże omylił się. —

Największe nieukontentowanie malowało się na twarzy wszystkich. Utrzymywał on powtórnie, iż trzeba nowy rząd ustanowić, i przeszedł następnie na właściwy przedmiot swojej interpelacyi, tyczący się obawy, że rząd, który nie mniej jak 19 artykułów konstytucyi zgwałcił, także w osobiste prawa deputowanych wdzierać się będzie. Minister prezydent Pan Lopez miał potem bardzo treściwą, oklaskami przyjętą mowę. Między innymi mówił on: »Oskarżono nas, jakobyśmy się byli zapredali za francuzkie złoto. Gdyby mi ofiarowano złoto całego świata, nigdy jednakże nie wdałbym się wrzec żadną wbrew uczuciom serca mego. Opuśćcie ławkę ministerską i powróć na urząd adwokata, by zarobić na chleb dla dzieci moich. Utrzymania mego w głowie mojej szukać będę, która do mnie należy tak długo, dopóki topor republikański mi onej nie strąci.« Nareszcie przeszedł kongres do porządku dziennego.

Wiadomości z Hiszpanii południowej malują tameczny duch jako całkiem nieprzyjazny dla rządu. Zda się, iż w Maladze i Valenci codziennie oczekują wybuchu, do którego, jak zwyczajnie, przystąpiłaby wielka część Andaluzyi. Jeszcze bardziej obawiają się o prowincye Basków i o Nawarrę, ponieważ tamże z powodu znanego uporczywego charakteru ludu, każde poruszenie polityczne ważniejszem się staje, jak w całej Hiszpanii pozostałej, nie wyczuwając nawet Katalonii.

A u s t r y a .

Od granicy Włoskiej, dnia 29. Paźdz. Pytanie, tyczące się obsadzenia Legacyi wojskami austryackimi w przypadku powtórnego wybuchu niespokójności, jeszcze dotąd rozwiązaniem nie zostało. Rząd papieski oświadczył wprawdzie, iż wezwie pomocy Austrii, jak skoro własne jego zasoby nie będą wystarczającymi, ale o interwencyi francuzkiej nic wie dzieć niechce. Gabinet paryski z powodu stosunków przyjaznych między Papieżem a Królem Ludwikiem Filipem z mniejszą wątpliwością w tym względzie by postępował, gdyby się nie obawiał opozycyi w Izbach, któreby zapewne w biernym braniu się Francyi upatrywały zamiedbania interesów francuzkich.

T u r c y a .

Z Konstantynopola, dn. 18. Października. Gospodar Wołoszczyzny, Książę Bibesco, miał onegdaj pożegnalne u Sultana posłuchanie i otrzymał od niego w podarunku brylantami wysadzany portret Sultański.

Jeneralny Inspektor nauk, Hairullah-Efendi, Dyrektor szkoły medycznej w Galata-Serai, Dr.

Bernard, oraz Professorowie i inni urzędnicy tego zakładu naukowego, wezwani zostali 12. b. m. do Seraju Tok-Kapu, do Sultana, który im, a szczególnie Doktorowi Bernard, w najpochlebniejszych wyrazach okazał swoje zadowolenie z postępu uczniów. Zarazem kazał Sultau Hairullah-Efendemu i Dr. Bernard doręczyć brylantami wysadzone tabakiery, innym zaś Professorom frankijskim proste złote tabakiery, a tureckim podarunki w pieniądzech.

Deszcz ulewny w przeszłym tygodniu zdarzył tak w stolicy jak i w okolicy bardzo znaczne szkody. Bruk w wielu miejscach jest wyrwany, drogi zupełnie popsute; kamienny most w Balkaliman zerwany i znaczna liczba domów zniszczona.

Książę wyspy Samos, Wogorides, miał niedawno posłuchanie u Sultana i otrzymał od niego, na znak zadowolenia z zarządu tej wyspy, brylantami ozdobioną tabakierkę.

Na wyspie Chalki, leżącej niedaleko wyspy Rodus, zdarzają się codziennie trzęsienia ziemi, w skutek których już wiele domów się zawaliło. Z ludzi wszelako nikt nie zginął. W południowej stronie tej wyspy znajdująca się góra, otworzyła się u wierzchołka i z krateru tego wybucha teraz niebieskawy płomień połączony ze słupami dymu. Wioska, leżąca na pochyłości tej góry i licząca 500—600 domów, została zupełnie zniszczoną. I na wyspie Rodus dają się czuć co dzień trzęsienia ziemi, począwszy od 14. Września.

C z e r k a s s y a.

Redut-Kaleh, d. 2. Października.

Gaz. Powsz. Auszb. z d. 3. Września obcymowała pismo z nad granicy polskiej, w którym powiedziano, że na linii Abchazyi i Mingrelii kuszono się o zburzenie twierdz rosyjskich, ale że te przedsięwzięcia na niczem speszły. — Podobne wiadomości u czytelników tej gazety w krajach Zakaukaskich śmiech tylko wzbudzają. Ręczyć Panu mogę, że te i tym podobne doniesienia, n. p. poskromienie zamierzonego powstania w południowym Dagestanie, wierutnym są kłamstwem. W Abchazyi już od kilku lat żadnego nie uczyniono ataku na twierdze rosyjskie a Mingrelia tak bezpieczna i spokojna, jak każda inna gubernia. Widownia wojny ogranicza się już od dawniejszego czasu w zachodnim Kaukazie na kraju Czerkiesów nad lewym brzegiem Kubanu i nad morzem Czarnym, a w wschodnim Kaukazie na Dagestanie i kraju górzystym nad Terek i Sundsą, gdzie bitne pokolenia Czeceńców mieszkają. W tych stronach postępy oręża rosyjskiego bardzo są

powolne i mało znaczące, tak że końca walki, t. j. zupełnego podbicia górali, ani w dalekiej przyszłości przewidzieć nie można. Po okropnej rozprawie pod Jezkiri w roku zeszłym, obustronnie nic ważnego nie zaszło. Odkąd Minister wojny Książę Czerniczew latem w r. 1842. twierdze Kaukazu zwiedził, system rosyjski całkiem się zmienił. Niezmordowany Generalł Sass, znający się doskonale na małej wojnie i dojeżdżający mężnie Czerkiesom, już przed przybyciem Ministra w skutek skarg, w Petersburgu usłuchanych, odwołany został; w krótko oddalono też Golowina i Grabego i w miejsce dawniejszego zaczepnego systemu przyjęto mocny system odporny i zamknięcia linii. Przedsiębrane odtąd ekspedycje nad Kubanem i Sundsą były mało znaczące i miały tylko na celu rozpoznanie kraju. — Potrafię jednakże Panu w krótko dokładniejszych udzielić wiadomości o stanie spraw kaukaskich.

C h i n y.

Jedna z gazet bombajskich donosi o uczcie danej na wyspie Hong-Kong przez Pana Pottinger, Pełnomocnika angielskiego, na uświetnienie ratyfikacji traktatu z Chinami zawartego. Na ucztę tę zaproszony był Kommissarz chiński, Wielki Mandaryn Keying, który przybył osobście do Victoria-Town, stolicy nowej kolonii angielskiej w Chinach; pierwszy to Dygnitarz Cesarstwa Chińskiego, który się znalazł na ziemi Brytańskiej. Towarzyszył mu General tatarski Hein-Gling i Gubernator Kantonu Hwang. Poselstwo to bawiło tydzień cały w Victoria i przez ten czas Keying nie przestawał dawać dowodów, jak ceni nowo ugruntowaną między dwoma wielkimi Państwami harmonię. Na uczcie tej Keying, mimo swój siódmy krzyżyk wieku, improwizował stósowną do okoliczności piosnkę i przykład jego zachęcił do podobnej oznaki wesołości Generała tatarskiego i Gubernatora Kantonu. Szczegóły tej uczty opisuje sam Pan Pottinger w depeszy do Hr. Aberdeen; są one o tyle ciekawe, że zbijają zwykle wyobrażenie o wymuszonej i niezgrabnej etykiecie Dygnitarzy chińskich. Przytaczamy tu wyjątek z tej depeszy.

»Wieczorem przybył do mnie CesarSKI Najwyższy Kommissarz na przygotowaną dla niego ucztę. Gdy tak on, jak i obadwaj jego towarzysze: Hwang i Hiengling, zrobili sobie wygodę przez zdjęcie czapek mandaryńskich i wierzchnich sukien, usiedliśmy na kilka minut w pokoju bawialnym, zanim stół zastawiono. Uwagę Keyinga zwróciły leżące na stole miniatury mojej familii, i kazał mi oświadczyć

przez tłumacza, Pana Morrisona, że sam niemając syna, życzyłby sobie adoptować mojego najstarszego syna, gdybym mu do Chin przybyć kazał. Odpowiedziałem na to, że mój chłopiec pierwój musi ukończyć edukację swoją, a potem może być, iż przybędzie do Chin. Na to odrzekł Keying: »Bardzo dobrze, a więc już od dnia dzisiejszego jest moim przybranym synem, i odtąd nazywać się będzie: Fryderyk Keying-Pottinger. Dopóki nie ukończy edukacji, pozwól mi Pan zatrzymać jego potret.« — Dalem mu miniaturę mego syna, a później Wielki Dygnitarz wymógł jeszcze na mnie portret mojej małżonki i zaprosił mnie, abym z całą moją familią przybył do niego do Nankinu, a potem z nim udał się do Pekinu, gdzie mnie przedstawi synowcowi swemu, Cesarzowi, i otrzymam od Tankwanga (Cesarza) dwuocne pióro pawie, najwyższy zaszczyt w Chinach. Żądał odemnie, abym mu powiedział, jakie podarunki najbardziej podobałyby się Lady Pottinger; dogadzając jego życzeniu, wymienilem niektóre hafty, które on zaraz w pugilaresie swoim zanotował. W krótkce potem, prosił mnie o pozwolenie zaśpiewania pieśni tatarskiej, i odśpiewał ją bardzo donośnym głosem z żywymi giestami. Była to, jak mi Pan Morrison wyjaśnił, piosnka wyrażająca radość jego z powodu zawartego między obu krajami traktatu pokoju, oraz szczególną przyjaźń jego dla mnie. Potem wstał napełnił szklankę wina, trzymał przed sobą portrety, które mu podarowałem, a wypiwszy wino, położył je na głowę swoją, co w Chinach oznacza najwyższe uszanowanie. Poczem oddał je swemu najwyższemu urzędnikowi dworskiemu, aby je wraz z całą świtą zawiózł uroczyscie do jego mieszkania w paradnej lektyce, w której on sam tu przybył, przyrzekł mi także ofiarować w zamian portret swojej małżonki. Nadto podarowałem mu jeszcze piękną szpadę, którą on natychmiast przypasał do boku, a za to włożył mi na ramiona swoją własną wierzchnią suknię, dodając, że jedwabna materya na niej darowana była przez Cesarza Kielong jego ojcu, gdy był pierwszym jego Ministrem. Ponieważ Keying cierpi na jedną z głównych chorób, Morrison więc napominał go po przyjacielsku, aby się ochraniał w picciu, ale on odparł: »Jutro znowu dzień, dzisiejszej nocy jestem zbyt szczęśliwy.« Schylił się do mnie, chcąc mi coś do ucha szepnąć, ale przypomniawszy sobie, że nie rozumiem po chińsku, żalował tego bardzo; miał mi bowiem powiedzieć, jak się później od Morrisona dowiedziałem: że jeżeli

by w radości serca swego trochę sobie podchmielił, abym mu pozwolił się przespać u siebie. Trzej najznakomitsi Chińczycy grali z sobą w grę na palce; kto nie odgadł liczby szybko podniesionych palcy, musiał za karę wypić szklankę wina« i t. d.

Rozmaite wiadomości.

(Z Rozm. Lwów.)

ISOLA DE LENAR.

(Ciąg dalszy.)

Odtąd z siostrami swego małżonka żyła Izola samotnie w starym zamku, gdyż jej i Menarda matka, poszły także wkrótce do grobu. Ponura zamkowa cisza nabawiała strachem trzy samotne kobiety, echo kroków, jak rozmowa duchów rozlegająca się po długich krętych kurytarzach, nawodziła im na myśl dawne dziwaczne powieści o zbójcach i upiorkach, a dwie czarne, w niebo sterczące wieżycy zamkowc, zdawały im się jak dwie zakłète postacie, wybawienia żebzące! Aby zaludnić i cokolwiek rozweselić osamotniony zamek, wezwała Izola Jana Cassandre, brata zmarłego, który dzierzawą chodził, aby z niemi zamieszkał i zajął się zarządem majątku. Chociaż Jan Cassandre nie miał wychowania, i swoim nieokrzeseaniem, odstręczał od siebie ugładzone towarzystwo, przecieź uprzejma, łagodna Izola umiała tak wszystkiem zakierować, że ją Jan Cassandre polubił i był jej woli oddany.

Rok za rokiem mijał, a żadnej wieści nie było o Menardzie. Wszyscy mieli go za umarłego. Cała rodzina namawiała Izolę, aby weszła w nowe związki małżeńskie: że będąc jeszcze młodą, może swoje szczęście ustalić; ale Izola pomna obowiązków, jakie miała dla swego dziecięcia, pozostała wdową, unikała wszelkich rozrywek, stroniła od towarzystwa mężczyzn tak dalece, że nawet zatruty oddech złego języka, nie mógł przyćmić czystego zwierciadła jej dobrego imienia.

Łubo powierzchownie okazywała twarz wesołą, jednak w głębi jej duszy, zamieszkał robak, który toczył rdzeń jej życia. Bolesnie ta myśl szarpała jej duszę, że się widziała opuszczoną od męża, a jej dziecię było sierotą. W sobie samiej chciała znaleźć przyczynę tego nieszczęścia, wmawiała w siebie, że jej dusza była za słabą, aby mogła odpowiedzieć ognistemu umysłowi Menarda, że nie umiała zakłąć w swoim kole tego burzliwego ducha, któremu za ciasno było w zamkowych murach jego dzie-

dzictwa. To znowu te cierpkie wyrzuty koila t \acute{e} m spomnieniem, że była dla niego łagodną i wszystkie jego dziwactwa bez szemrania zносиła. Po chwili znowu odr \acute{y} wała myśl zatopioną w przeszłości, i zwracała ją w przyszłość, upatrując tam opiekuńczej istoty, któraby młodemi krokami jej syna kierowała. Codziennie zwiedziła wiejską kaplicę i zanosila na kolanach modły do Boga; chciała łzami ulżyć boleści, która jej serce raniła.

Dnia jednego, byłoto w niedzielę z rana, gdy po odbyt \acute{e} m w kościółku nabożeństwie, udała się Izola z swoim synkiem do owej grupy drzew, ocieniającej ławeczkę, a gdy ciekawemu dziecięciu czyni zadość opowiadaniem o jego ojcu, spostrzega z dala tamże jakiegoś mężczyznę siedzącego. Krew zawrzała w jej piersi! Podchodzi bliżej i wpatruje się, drzy i przeciera oczy, i składa ręce jak do modlitwy; a gdy nieznamy ku niej twarz zwrócił, obejmuje z uniesieniem dziecię, i pada z wykrzykiem: »Henryku — oto twój ojciec!«

Gdy już z omdlenia przyszła do siebie, uczuła się siln \acute{e} m ramieniem w pól ujętą. Byłoto Menard. Ośm lat po świetnie tułactwa, wyryły na nim wyraźne ślady; twarz od słońca ogorziała, broda gęstym włosem zarosła, blizna od cięcia na skroni, zmieniły go nie mało; zresztą byłyto te same rysy twarzy, jak przed laty. Bluza podróżna, gruby kostur w rękę i opylone obuwie, świadczyły, że z dalekiej wraca podróży. W tryumfie, śród nieustannych uniesień radości i powitań mieszkańców z okolicy, powracających właśnie z kościoła, którzy w tym podróżnym, swego dawnego Pana poznali, wprowadziła go Izola do zamku, gdzie od wszystkich domowników i sióstr swoich najczuliej powitany, a nawet od stryja Jana Cassandre, który go znalazł jeszcze chłopięciem, szczerze i życzliwie przyjętym został. Wszystkich dziwiło nadzwyczajne podobieństwo syna do ojca. »Henryś jest wiernym odwzorem ojca«, mówiły siostry, powtarzali domownicy. Samotny dotąd zamek Rouillé zabrzmiał odgłosami wesolości, a w oczach Izoli jaśniała radość niewysłowiona!

Menard inną teraz przyniósł z sobą duszę; tylo-letnie doświadczenie przykrego losu, przeistoczyły go w innego człowieka; w domow \acute{e} m kole, przy boku Izoli, znajdował teraz prawdziwe, jedyne szczęście; nie ubiegał się więcej za znajomością i towarzystwem szlachty; cała jego istota wyszlachetniała.

Opowiadał wiele o swoich przygodach: Walcząc na morzu przeciw korsarzom dostał się w

ich ręce, długo jęczał w więzieniu, pot \acute{e} m sprzedano go jako niewolnika do Algieru, gdzie wyrabiając różne bawidelka z drzewa i różne tkaniny z jedwabiu, zebrał tyle pieniędzy, że się wykupił z niewoli. W wszystkich jego opowiadaniach przebijała się niewypowiedziana tęsknota do Izoli, o niej ciągle myślał, do niej nieustannie wzdychał. Menard zajął się także z całą gorliwością wychowaniem swojego syna. Wnet dom Menarda Rouillé był zbiorem okolicznej szlachty, której teraz pozyskał życzliwość i przyjaźń. Izola ubóstwiała go, oddana mu z całą miłością. Siostry widząc szczęście obojga, radowały się z całego serca. Jeden tylko Jan Cassandre niechętny przybyciu Menarda, oświadczył, że się wydali dla szukania dzierzawy, lecz już trzy lata upłynęło, a on jeszcze swego zamiaru nie przyprowadził do skutku.

Pomimo wesolość, która w całym domu panowała, czoło Menarda bywało często zasępione! Jakaś myśl z przeszłości zdawała się sączyć gorycz do kielicha, który teraz szczęście do ust mu podawało. Bieluchna rączka Izoli wyglądała często te marszczki, które się na jego czole zbierały, i wtenczaso ciemne oko Menarda łzą zapływało, wtenczas tulil małżonkę w swoje ramiona i spokój wracał na jego czoło.

Pewnego wieczora w lecie, udali się oboje ku ławeczce Izoli. Właśnie zachodziło słońce zlewając całą okolicę purpurowymi farby. Długie cienie poszły się po ziemi, wszystkie przedmioty zaczęły ciemniejsze przywdziewać szaty. Izola wstąpiła na ławkę, aby odłamać gałązką lipowego kwiatu. Menard spojrział na nią upojon \acute{e} m okiem, nigdy mu się tak piękną nie wydawała, promienie słoneczne przedzierające się przez liście, udzięgały w około jej głowy, jakby koronę świętych. Pot \acute{e} m siedli obok siebie, a mały Henryś biegając po łące ploszył drzemiące motyle z kwiatów. Upojeni szczęściem małżonkowie, taką zaczęli rozmowę:

»Izolo moja«, przemówił czule Menard, »jesteś ty szczęśliwą?«

»Jestem nią, bo kocham ciebie nad wszystko w świecie! Drzę na samę myśl utracenia ciebie! O, tak mój drogi, kocham cię więcej, niż siebie samę, więcej niż w pierwszych dniach naszego zamęzcia. Ty już przy mnie na zawsze pozostaniesz, nieprawdaż mój drogi, że mię już nigdy nie opuścisz?«

»O, bądź tego pewną, że cię dobrowolnie nigdy nie opuszczę, a gdyby mię do rozstanku z tobą przemocą zmuszano, wolę raczej umrzeć, niż ciebie opuścić.«

»O, jakże mi drogiem jest to ustronie nasze«, zawołała Izola z czułością. »Tu przeżyłam najszczęśliwsze chwile życia, tu widziałam łzy w oczach mego burzliwego Menarda! Czy pamiętasz tę chwilę? Ach, dla mnie ona na zawsze pamiętną zostanie! Wtedyto poznałam twoję tkliwą, piękną duszę, i wtedy dopiero prawdziwie pokochałam ciebie, gdyż — wyznać muszę — że zaślubiwszy cię, nie czułam w ówczas miłości ku tobie. A kiedy przyszła ta chwila, żeś smutkiem obciążył serce moje, wtedy pocieszałam się tą myślą: on się odmieni, bo ma tkliwe serce, bo ma łzy w oczach! W jego piersi ozwie się tkliwa miłość znowu, a ja będę szczęśliwą! O, tak Menardzie, łzy twoje i ten słodki głos miłości, którymeś do mnie w owęj chwili na tém samym miejscu przemawiał, były mi rękojmią twojej tkliwości i dobroci serca twego, one zapowiadały mi przyszłe szczęście moje!«

»Wieszże ty moja Izolo, że ciężka wina przyniata moję duszę«, rzekł Menard głosem smutnym i wzrokiem w ziemię wpatrzonym.

»Jako? Ty miałbyś nosić jaką winę w sercu twojem?« rzekła Izola zdziwiona, a potem dodała z uśmiechem: »Któż z ludzi jest bez wszelkiej winy? Wszakże łaża w niedoli lub głos rozpacz, już są także obrazą Boga. O, uspokój się mój drogi, jakakolwiek twoja wina, już ci jest odpuszczona.«

»A przecież myśl jedna, która jak sęp pożera serce moje — cięży boleśnie sumieniu memu! Tobie tylko jednej mogę zwierzyć tę okropną tajemnicę.«

»O wylęj przedemną twoję duszę, a bądź pewnym przebaczenia mego!

Menard po długiej walce z samym sobą, zwierzył jęj to, co mu duszę uciskało. Lecz zaledwie szepnął jęj do ucha słów kilka, Izola padła na ziemię, błądź okryła jęj lice, i zdawała się być bliska już śmierci — Wylękniony tym wypadkiem Menard, wziął bezwładną na swoje ramiona, nacierał jęj skronie, i starał się ze łzami w oczach przywrócić ją do życia.

(*Dalszy ciąg nastąpi.*)

U Ernesta Günthera w Lesznie i Gnieźnie, u **Braci Scherk** w Poznaniu, i po wszystkich krajowych i zagranicznych księgarniach są do nabycia:

Niedzielne wieczory starego stolarza, powieści dla rzemieślników, przez Autorkę odwiedzin Babuni.

Cena 2 Złp. czyli 10 sgr.

Kwiaty miłości i przyjaźni z najcelniejszych autorów zebrał Dr. N. w dwóch oddziałach.

Cena 3 Złp. czyli 15 sgr.

OBWIESZCZENIE.

Dnia 14/15. Lipca w nocy zabranych zostało przez dozorców granicznych, w obwodzie granicznym między Psiągorką i Doruchowem ptu Ostrzeszowskiego, 13 sztuk jako na domysł z Polski przemyconych świń średnich, od których zaganiacze do tego momentu nieznanymi, przy zbliżeniu się oficyalistów, zbiegli.

Nieznanymi właściciele tychże świń wzywają się stósownie do §. 60 prawa celno-karalnego z dnia 23. Stycznia 1838. r. niniejszém, aby się najdalej w ciągu 4rech tygodni od dnia, w którym niniejsze obwieszczenie po raz ostatni w Dzienniku inteligencyjnym umieszczone będzie, na Komorze Głównej Celnej w Podzamczu zgłosili i swe pretensye udowodnili, w przeciwnym bowiem razie po upłynieniu tegoż terminu z sprzedaży 13 sztuk świń zebrane pieniądze na rzecz skarbu obrachowane zostaną.

Poznań, dnia 28. Września 1843

Prowincjonalny Dyrektor Skarbu.

Pierwszą nadselkę wybornego

Astrachańskiego kawiara

cotyłko otrzymał Gustaw Bielefeld.

Kurs giełdy Berlińskiej.

Dnia 13. Listopada 1843.	Sto-pa prC.	Na pr. kurant	
		papie-rami.	goto-wizna
Oblig. długu skarbowego	3½	103½	103½
Prusko-ang. obligi z r. 1830.	4	102½	—
Oblig. premiów handlu morsk.	—	—	88¾
Oblig. Marchii Elekt. i Nowej	3½	101¼	100¾
Oblig. miasta Berlina	3½	102½	—
„ „ Gdańska w T.	—	48	—
Listy zastawne Pruss. Zachod.	3½	101½	—
„ „ W. X. Poznańsk.	4	106¾	106¼
„ „ dito	3½	101¼	—
„ „ Pruss. Wschod.	3½	—	103¾
„ „ Pomorskie	3½	102½	101¾
„ „ March. Elek. i N.	3½	102¼	—
„ „ Szląskie	3½	101¼	—
Frydrychsory	—	137½	137½
Inne monety złote po 5 tal.	—	11¾	11¼
Disconto	—	3	4
A k c j e			
Drogi żel. Berl.-Poczdamskiej	5	159½	158½
Oblig. upierw. Berl.-Poczdams.	4	—	103¾
Drogi żel. Magd.-Lipskiej	—	—	179
Oblig. upierw. Magd.-Lipskie	4	—	103¾
Drogi żel. Berl.-Anhaltkiej	—	146½	—
Oblig. upierw. Berl.-Anhaltskie	4	—	103¾
Drogi żel. Dyssel-Elberfeld.	5	—	69
Oblig. upierw. Dyssel-Elberf.	4	94¼	—
Drogi żel. Reńskiej	5	70½	69½
Oblig. upierw. Renskie	4	—	96¼
Drogi żel. Berlińsko-Frankfort.	5	128	—
Oblig. upierw. Berl.-Frankfort.	4	104¼	103¾
Drogi żel. Górno-Szląskiej	4	111	—
„ „ Berl.-Szcz. Lit. A.	—	106½	105½
„ „ dito Lit. B.	—	117½	—
„ „ Magdeb.-Halberst	4	114½	—